

- Durata stimata della batteria: >2 anni (1 minuto al giorno di attività)
- Batteria litio tipo CR2032-3Vdc
- Sistema bidirezionale
- Elevata immunità a RF 30Vm
- Frequenza di lavoro 433,92Mhz multicanale (8 canali) bidirezionale
- Contenitore ABS
- Temperatura di funzionamento 0°C ÷ +50°C
- Grado di sicurezza 1
- Classe ambientale 2
- Dimensioni (LxAxP) 44x59x10mm
- Conforme alla norma CEI EN 50131-1



### SOSTITUZIONE DELLA BATTERIA

Svitare la vite posta sul fondo del telecomando per aprire il contenitore, togliere la vecchia batteria ed inserirne una nuova rispettando le polarità indicate sul contenitore.

All'inserimento della batteria il LED del telecomando deve emettere un lampeggio: in caso contrario disinserire la batteria ed attendere qualche secondo prima di inserirla nuovamente.

Controllare il corretto funzionamento dei due tasti prima di richiudere il contenitore.

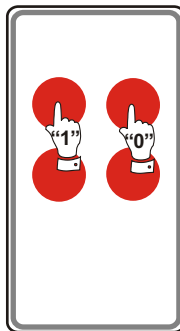
### PROGRAMMAZIONE

- Premere entrambi i tasti per alcuni secondi, finché il LED rimane acceso, poi rilasciarli.
- Programmare il radiocomando con il Codice di sistema utilizzando i due tasti:

- Tasto sinistro: per inserire "1".

- Tasto destro: per inserire "0".

per la  
programmazione  
usare solo i tasti  
superiori



Se si sospende l'immissione dei dati per più di trenta secondi il LED lampeggia per alcuni istanti e si esce automaticamente dalla fase di programmazione senza modificare il codice pre-esistente.

In caso di errore è possibile interrompere l'immissione dei dati, azionando i due tasti contemporaneamente per alcuni istanti: il LED lampeggia per qualche secondo e si interrompe la programmazione. Al termine dell'immissione di un codice corretto il LED emette un solo lampeggio e termina la fase di programmazione.

In caso di codice errato (tutti zero o tutti uno) il LED lampeggia per qualche istante ed esce dalla fase di programmazione senza accettare il codice.

Mantenendo un tasto premuto per lungo tempo il relativo comando viene inviato per 15 volte, poi il radiocomando attende il rilascio del tasto prima di consentire un nuovo invio. Questa funzione è utile per impedire l'inutile consumo della batteria nel caso un tasto restasse inavvertitamente premuto.

### ATTENZIONE !



### PERICOLO DI ESPLOSIONE

Questo prodotto utilizza una batteria al LITIO.  
Durante la sostituzione, maneggiare con cura la batteria ed inserirla correttamente

- Estimated duration of battery: at least 2 years (1 minute/day operating)
- Lithium battery type CR2032-3Vdc
- Bidirectional system radio
- High immunity to RF noise 30Vm
- Operating frequency 433,92Mhz multichannel (8 channel) bidirectional
- Box ABS
- Operating temperature 0°C ÷ +50°C
- Safety degree 1
- Ambiental class 2
- Dimensions (WxHxD) 44x59x10mm
- Approved directives CEI EN 50131-1



## BATTERY REPLACEMENT

Unscrew the screw located on the bottom of the remote control to open the box, remove the old battery and insert a new battery, respecting the polarities indicated on the box.

When the battery is inserted, the LED on the remote control must emit a flash: if not, disconnect the battery and wait a few seconds before inserting it again.

Check the correct functioning of the two buttons before closing the box.

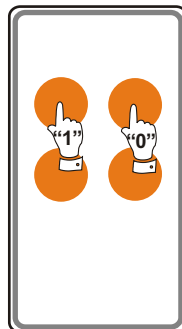
## PROGRAMMITION

- Press both buttons for a few seconds, until the LED stays on, then release them.
- Program the radio control with the System Code using the two button:

- Left button: for insert "1".

- Right button: for insert "0".

for programming  
use only the lower  
keys



If the data entry is suspended for more than thirty seconds, the LED flashes for a few seconds and automatically exits the programming phase without changing the pre-existing code.

In the event of an error, data entry can be interrupted by pressing the two keys simultaneously for a few seconds: the LED flashes for a few seconds and the programming is interrupted. At the end of the entry of a correct code, the LED emits a single flash and ends the programming phase.

In case of incorrect code (all zero or all one) the LED flashes for a while and exits the programming phase without accepting the code.

Press a button pressed for a long time the relative command is sent for 15 times, then the radio control waits for the release of the key before allowing a new transmission. This function is useful to prevent unnecessary battery consumption if a button is inadvertently pressed.

**CAUTION !**



**DANGER OF EXPLOSION**

This product uses a LITHIUM battery.  
During replacement, handle the battery carefully and insert it correctly

- **Durée estimée de la batterie:** >2 ans(1 minute par jours d'activité)
- **Batterie lithium type CR2032-3Vdc**
- **Système bidirectionnelle**
- **Élevée immunité a RF 30Vm**
- **Fréquence de travail 433,92Mhz multicanal (8 canaux) bidirectionnelle**
- **Conteneur ABS**
- **Température de fonctionnement 0°C ÷ +50°C**
- **Grade de sécurité 1**
- **Classe d'environnement 2**
- **Dimensions (LxAxP) 44x59x10mm**
- **Conforme à la norme CEI EN 50131-1**



### REMPACEMENT DE LA BATTERIE

Dévisser la vis posée dans le fond du télécommande pour ouvrir le conteneur, enlever la vieille batterie et insérer une nouvelle en respectant les polarités indiquées sur le conteneur.

À la connexion de la batterie le LED du télécommande doit émettre un clignotement: au contraire déconnecter la batterie et attendre quelques secondes avant connecter une fois encore.

Controler le correct fonctionnement des deux touches avant de refermer le conteneur .

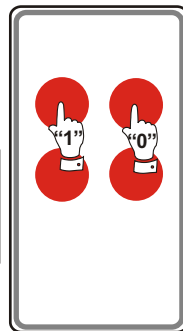
### PROGRAMMATION

- Appuyer tous les deux les touches pour quelques secondes, jusqu'à le LED reste allumé , puis les libérer.
- Programmer le radiocommande avec le Code de système en utilisant les deux touches:

**- Touche gauche:** pour insérer "1".

**- Touche droit:** pour insérer "0".

pour la  
programmation user  
seulement les  
touches supérieures



Si l'on suspend l'introduction des données plus de trente secondes le LED clignote pour quelques instants et on sort automatiquement de la phase de programmation sans modifier le code préexistant.

En cas d'erreur c'est possible arrêter l'introduction des données, en appuyant sur les deux touches en même temps pour quelques instants: le LED clignote pour quelque seconde et s'arrête la programmation. À la fin de l'introduction d'un code correct le LED émet un seul clignotement et se termine la phase de programmation.

En cas de code incorrect ( tous de zéro ou tous un) le LED clignote pour quelque instant et sort de la phase de programmation sans accepter le code.

En maintenant une touche appuyée pendant longtemps le commande relatif est envoyé pour 15 fois, puis le radiocommande attend l'émission de touche avant de permettre un nouveau envoi. Cette fonction est utile pour empêcher l'inutile consommation de la batterie en cas une touche reste accidentellement appuyée.

### ATTENTION !



### DANGER D'EXPLOSION

Ce produit utilise une batterie au LITHIUM.  
Pendant le remplacement, manipuler avec soin la batterie et l'insérer correctement.

- Duración estimada de la batería: >2 años(1 minuto al día de actividad)
- Batería litio tipo CR2032-3Vdc
- Sistema bidireccional
- Elevada inmunidad a RF 30Vm
- Frecuencia de trabajo 433,92Mhz multicanale (8 canali) bidirezionale
- Envase ABS
- Temperatura de funcionamiento 0°C ÷ +50°C
- Grado de seguridad 1
- Clase ambiental 2
- Dimensiones (LxAxP) 44x59x10mm
- Conforme a la norma CEI EN 50131-1



### SUSTITUCIÓN DE LA BATERÍA

Destornillar el tornillo puesto en el fondo del telemando para abrir el envase, quitar la vieja batería e introducir una nueva respetando las polaridades indicadas en el envase.

A la introducción de la batería el LED del telemando tiene que emitir un parpadeo: en caso contrario desconectar la batería y esperar algunos segundos antes de conectarla una vez más.

Controlar el correcto funcionamiento de las dos teclas antes volver a cerrar el envase.

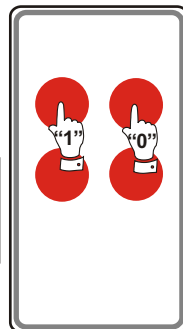
### PROGRAMACIÓN

- Apretar ambas teclas por unos segundos, hasta que el LED se queda encendido, luego soltarlos.
- Programar el radiomando con el Código de sistema utilizando las dos teclas:

- Tecla izquierda: para insertar "1".

- Tecla derecha: para insertar "0".

para la programación usar sólo las teclas superiores



Si se suspende la introducción de los datos durante más de treinta segundos el LED parpadea por algunos instantes y se sale automáticamente de la fase de programación sin modificar el código pre-existente.

En caso de error es posible interrumpir la introducción de los datos, accionando las dos teclas al mismo tiempo por algunos instantes: el LED parpadea por unos segundos y se interrumpe la programación. Al final de la introducción de un código correcto el LED emite un único parpadeo y termina la fase de programación.

En caso de código incorrecto ( todos cero o todos uno) el LED parpadea durante unos instantes y sale de la fase de programación sin aceptar el código.

Manteniendo apretada una tecla por mucho tiempo el mando relacionado se envía por 15 veces, luego el radiomando espera la emisión de la tecla antes permitir un nuevo envío. Esta función es útil para impedir el inútil consumo de la batería en el caso una tecla se quedase inadvertidamente apretada.

**¡CUIDADO!**



**PELIGRO DE EXPLOSIÓN**

Este producto utiliza una batería de LITIO.  
Durante la sustitución, manipular con cuidado la batería y conectarla correctamente